СОДЕРЖАНИЕ

Вместо предисловия. Какие мифы придумали иностранцы о Московии 7

Часть первая

МИФОТВОРЦЫ С БЕРЕГОВ «ТУМАННОГО АЛЬБИОНА»

Владимир Мединский. Лицом к лицу с чудовищем 15
Джером Боус. Посольство Ер. Бауса (1583—84 гг.) 42
Томас Рандольф. Путешествие Томаса Рандольфа (1568—1569 годы) 50
Джилс Флетчер. О государстве Русском 56

Часть вторая

СКАЗОЧНИКИ ИЗ ЕВРОПЫ

Владимир Мединский. «Жесточайший и ужасный» Иван 87
Рафаэль Барберини. Путешествие в Московию Рафаэля Барберини в 1565 году 128
Даниил, принц из Бухова. Начало и возвышение Московии 156
Александр Гваньини. Описание Московии 187
Иоанн Кобенцель. Письмо Иоанна Кобенцеля о России XVI века 253

Иоганн Таубе и Элерт Крузе. Великого князя Московского неслыханная тирания вместе с другими поступками, совершенными им с 66-го по 72-й год, в то время бывшими его советниками, обстоятельно, как они сами видели, слышали и испытали, светлейшему, вельможному князю и господину Иоанну Хоткевичу в особую честь правдиво описанные 265
Антонис Хутеерис. Журнал голландского посольства . . 299
Генрих фон Штаден. Описания правления и страны московитов 301
Марко Фоскарино. Донесение о Московии 325
Павел Юстен. Посольство в Московию в 1569—1572 годах 347

Биографии мифотворцев 367

Вместо заключения. Семь выводов о семи веках 375

Примечания 383

Вместо предисловия

Какие мифы придумали иностранцы о Московии

Посетившие во второй половине XVI века Россию иностранцы или находящиеся на службе в этот период времени иностранцы, порой сами того не подозревая, создали множество мифов о Московии и ее царе Иване Грозном. Одни из них были относительно безобидны и связаны с непониманием иностранцев особенностей национальной культуры и специфики жизни. Например, все, что касалось церковной службы. Другие, наоборот, были опасны, т.к. формировали на Западе, говоря современным языком, негативный образ нашей страны. Например, противниками России во второй половине XVI века было предпринято немало усилий для формирования образа кровавого тирана Ивана Грозного. Причем не просто диктатора, а главаря армии злодеев — опричников. Проделанная тогда западными мифотворцами работа оказалась столь качественной, что даже спустя несколько столетий продолжает оказывать значительное влияние на оценку деятельности и саму личность Ивана Грозного. Основная причина — часть первоисточников по истории нашей страны второй половины XVI века — как раз эти сочинения.

Мы не ставим перед собой цели разоблачить все мифы о России, что есть в этих произведениях. Мы расскажем лишь о некоторых из них. Ну а остальные предлагаем отыскать вам самостоятельно. Предоставив для этого первоисточники.

Вот несколько примеров того, что обнаружили иностранцы в России, но почему-то этого не замечали местные жители.

Джером Боус (британский дипломат, в Москве находился в 1583 году):

голландские купцы регулярно давали щедрые «откаты» за право беспрепятственной торговли в Московии представителям царской администрации;

представители британских торговых компаний испытывали серьезные проблемы при ведении бизнеса в нашей стране;

Иван Грозный, желая задобрить дипломата, распорядился поставлять ему значительно больше продуктов для питания, чем это требовалось.

Александр Гваньини (итальянец, длительное время проживал на сопредельной с Московией территории):

«Если бы этому народу была предоставлена возможность напиваться ежедневно, он бы был истреблен взаимной резней. Ведь, опьянев, они совершенно теряют рассудок и соображение, как дикие животные, и убивают один другого ножами, кинжалами и всякого рода вероломным оружием»;

любой желающий мог заказать местному ювелиру чеканку серебряных монет;

«если муж и жена не нравятся друг другу, то они обычно выходят за деревню на перекресток, взяв с собой полотенце, тут они тянут его за концы, пока не разорвут пополам: они считают, что, разорвав его, разрывают также и брак»;

«отец также имеет право четырехкратной продажи сына (в рабство. — *Примеч. ред.*), так что если сын продан один раз и каким-нибудь образом освобожден или отпущен, то отец может продать его снова и снова, по своему отцовскому праву»;

«слуги большей частью обижаются на своих хозяев, если те их не наказывают как следует»;

«мало-мальски известные домовладельцы и чиновники, как простые, так и знатные, целыми днями сидят в своих четырех стенах и очень редко появляются в общественных местах: этим они надеются снискать у народа больший авторитет и уважение»;

«в кладовой великого князя хранится много пышных одежд, которые он дает на время всем и каждому из своих придворных на какое-нибудь торжество или для приемов иностранного посла»;

«московиты до того грубый и вероломный народ, что никакой искренности в их взаимоотношениях нет, и никогда они не чувствуют к друг другу настоящего естественного расположения, но не боятся бесстыдно и дерзко обвинить один другого в каком-нибудь преступлении, нимало не смущаясь, открыто или тайно»;

Томас Рандольф (британский дипломат, в 1568—1569 годах находился в Московии):

монахи в русских монастырях «живут отдельно, едят вместе, сильно предаются пьянству, не учены, писать умеют, но никогда не поучают, в Церкви торжественны, молятся долго»;

жители российских городов «много предаются пьянству и другим отвратительным порокам»;

Иоганн Таубе и Элерт Крузе (служили при дворе Ивана Грозного):

придумали множество подробностей об опричнине.

Джилс Флетчер (британский дипломат, в 1588 году посетил Московию):

10 нестандартных способов пополнения госбюджета: начиная от изъятия имущества крупных взяточников

с публичной казнью последних и заканчивая скупкой по низкой цене какого-либо товара, а затем насильственной продажи его купцам по более высокой;

«что нет слуги или раба, который бы более боялся своего господина, или который бы находился в большем рабстве, как здешний простой народ»;

«народ (хотя вообще способный переносить всякие труды) предается лени и пьянству, не заботясь ни о чем более, кроме дневного пропитания»;

власть всячески препятствуют возможности путешествовать жителям Московии, как внутри страны, так и за ее пределами, что бы «чтобы они не научились чему-нибудь в чужих краях и не ознакомились с их обычаями»;

«русский царь надеется более на число, нежели на храбрость своих воинов или на хорошее устройство своих сил»;

«брачные обряды у них отличны от обрядов в других странах»;

«в обращении со своими женами мужья обнаруживают варварские свойства, обходясь с ними скорее как со своими прислужницами, нежели равными»;

«всякий раз, как варится пиво, у них есть обычай приносить часть сусла священнику в церковь и по освящении вливать его в пиво, отчего оно получает такую силу, что кто его напьется, редко остается трезвым»;

зимой, когда земля промерзла и могилу выкопать проблематично, «они не хоронят покойников, а ставят их (сколько ни умрет в течение зимы) в доме, выстроенном в предместье или за городом, который называют Божедом, или Божий дом: здесь трупы накладываются друг на друга, как дрова в лесу, и от мороза становятся твердыми, как камень; весной же, когда лед растает, всякий берет своего покойника и предает его тело земле»;

«они вялы и недеятельны, что, как можно полагать, происходит частью от климата и сонливости, возбуждае-

мой зимним холодом, частью же от пищи, которая состоит преимущественно из кореньев, лука, чеснока, капусты и подобных растений, производящих дурные соки; они едят их и без всего и с другими кушаньями»;

«напиваться допьяна каждый день в неделю у них дело весьма обыкновенное»;

«что касается до верности слову, то русские большей частью считают его почти нипочем, как скоро могут что-нибудь выиграть обманом и нарушить данное обещание»;

Антонис Хутеерес (член голландской дипломатической миссии, в 1615—1616 годах находился в Новгороде):

Иван Грозный, находясь в Новгороде в 1569 году, «приказал сбросить с Волховского моста 1700 именитых горожан и кроме того множество монахов и бедных людей, которых для того, чтобы доставить ему удовольствие, всех приказали безжалостно погубить, утопив»;

царь придумывал изощренные наказания для своих подданных (например, он приказал «посадить тогдашнего митрополита задом наперед на лошадь, дал ему в руки дудочку, в которую он должен был дудеть, и послал его в таком виде с большим позором в путь на Москву»).

Генрих фон Штаден (немецкий авантюрист, опричник царя Ивана Грозного):

сверхвысокий уровень коррупции и казнокрадства;

решение судебных споров с помощью кулачных боев — кто победил, тот и прав;

«если кто разбойничал, убивал и грабил, а потом с добром и деньгами бежал в монастырь, то в монастыре был он свободен от преследования»;

«великий князь (Иван Грозный. — *Примеч. ред.*) пришел в Тверь и приказал грабить все — и церкви, и монастыри; пленных убивать, равно как и тех. русских людей, которые породнились и сдружились с иноземцами. Всем

убитым отрубали ноги — устрашения ради; а потом трупы их спускали под лед в Волгу. То же было и в Торжке; здесь не было пощады ни одному монастырю, ни одной церкви».

Павел Юстен (шведский дипломат, в Москву прибыл в 1569 году):

русские изощренно издевались над дипломатами и их слугами (первых содержали «как арестантов и преступников», а вторых — «как свиней в хлеву», а так же изъятием у них всех ценных вещей;

денег, что «давали русские на их содержание» хватало лишь «скудный завтрак» и «тот отвратительный напиток, который они называли квасом».

Часть первая

МИФОТВОРЦЫ С БЕРЕГОВ «ТУМАННОГО АЛЬБИОНА»

Владимир Мединский

Лицом к лицу с чудовищем

В 1553 году корабль «Эдуард — Благое предприятие» с экипажем из 28 человек под командой главного кормчего Ричарда Ченслора вошел в устье Северной Двины и бросил якорь у монастыря Святого Николая. В Двинской летописи это событие зафиксировано под 24 августа.

В начале XVI века английские купцы оказались в тяжелом положении. Почему-то именно из такого положения в Европе было принято вспоминать о России. Удар по английской торговле нанесло открытие португальцами морского пути в Индию вокруг Африки. Португальцы стали монополистами по восточным пряностям на европейских рынках. А вывоз испанцами из Америки серебра привел к «революции цен». Традиционный английский товар — сукно, стал стоить в Европе дешево.

Надо было искать новые рынки сбыта и новые пути в восточные страны. Из сочинения Павла Йовия[1] англичане узнали о возможности попасть в Индию и Иран через территорию Московии. От шведов им стало известно о существовании морского пути в эту страну по северным морям. В 1548 году в Лондоне было создано «Общество купцов, искателей открытия стран, земель, островов, государств и владений неизвестных и доселе не посещаемых морским путем». Когда его уставной капитал достиг 6 тысяч фунтов стерлингов, было решено отправить три корабля через северные моря к далекой Московии, в которой правил Иван Грозный.

В мае 1553 года корабли под началом Хью Уиллоуби отправились к намеченной цели. Из 116 человек, находившихся на них, 11 были торговыми людьми. Однако двум кораблям не повезло. Они затерялись в Белом море, были вынуждены остаться во льдах на зимовку, и во время нее все участники экспедиции умерли от голода и холода. Но «Эдуард — Благое предприятие» Ченслора до цели дошел.

ЧЕНСЛОР. КНИГА О ВЕЛИКОМ И МОГУЩЕСТВЕННОМ ЦАРЕ РОССИИ И КНЯЗЕ МОСКОВСКОМ

Когда Ченслор подъехал к ним, рыбаки, помертвев от страха, пали перед ним ниц и собирались целовать его ноги. Но он, по своей всегдашней большой любезности, ласково посмотрел на них, ободряя их знаками и жестами, отказываясь от их знаков почтения, и с дружеской лаской поднимал их с земли…

Тем временем наши люди узнали, что страна эта называлась Россией, или Московией, и что Иван Васильевич (таково было имя их тогдашнего короля) правил далеко простиравшимися вглубь землями. Русские варвары, в свою очередь, спрашивали у наших, откуда они и зачем они приехали, на что они получали ответ, что приехали англичане, посланные к этим берегам превосходнейшим королем Эдуардом Шестым с приказанием сделать их королю сообщение о некоторых делах, что они ничего не ищут, кроме его дружбы и возможности торговать с его подданными, отчего великая прибыль будет для подданных обоих королевств.

Варвары охотно слушали такие речи и обещали помочь и содействовать немедленному осведомлению своего короля о столь умеренной просьбе.

ДВИНСКАЯ ЛЕТОПИСЬ

Того же лета, августа в 24-й день, прииде корабль с моря на устье Двины реки и обослався: приехали на Хол-

могоры в малых судех от английского короля Эдварда посол Рыцарт, а с ним — гости.

КОЛЛЕКЦИЯ РАННИХ ПУТЕШЕСТВИЙ

Ричард Ченслор вскоре получил приглашение в Москву. Царь Иван IV радушно встретил его, одарил всевозможными подарками и весной 1554 года с грамотой к королю Эдуарду VI отпустил на родину. В этом документе писалось о том, что английские купцы получают право свободной торговли на всей территории Русского государства.

Хотя на обратном пути Ченслор был ограблен голландцами, в целом его путешествие было расценено в Англии как очень успешное. В качестве отчета он написал сочинение о Русском государстве, которое назвал «Книга о великом и могущественном царе Русском и великом князе Московском». Правда, он не успел закончить свой труд. Позднее он был дополнен Климентом Адамсом — образованным человеком, который преподавал в университете. С его помощью «Книга» была написана на латыни.

Сменившая короля Эдуарда королева Мария дала разрешение на создание в феврале 1555 года «Московской торговой компании». В ее состав вошли 6 лордов, 22 представителя высшей знати и 29 менее знатных дворян. В правлении были 1 или 2 губернатора, 4 консула и 24 ассистента. Велика же была заинтересованность правительства и знати в контактах с Русским государством!

Ричард Ченслор вскоре отправился во второе путешествие в Россию, но на обратном пути погиб. В ноябре 1556 года его корабль разбился у берегов Шотландии. В 1557 году его сменил Антоний Дженкинсон, который не ограничился посещением Москвы, а стал искать пути